



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 November 2021
Russian
Original: English

Семьдесят шестая сессия

Пятый комитет

Пункты 138 и 100 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2022 год

Всеобщее и полное разоружение

Поощрение международного сотрудничества в области мирного использования в контексте международной безопасности

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции [A/C.1/76/L.55](#)

Заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи

I. Введение

1. На своем 17-м заседании 3 ноября 2021 года Первый комитет принял проект резолюции [A/C.1/76/L.55](#) путем заносимого в отчет о заседании голосования 75 голосами против 55 при 43 воздержавшихся. Комитету было представлено заявление о последствиях этого проекта резолюции для бюджета по программам ([A/C.1/76/L.64](#)).

II. Мандат, содержащийся в проекте резолюции

2. В соответствии с положениями пункта 3 постановляющей части проекта резолюции [A/C.1/76/L.55](#) Генеральная Ассамблея просила бы Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят седьмой сессии доклад, содержащий все мнения и рекомендации всех государств-членов по всем аспектам поощрения международного сотрудничества в области мирного использования в контексте международной безопасности, для дальнейшего обсуждения государствами-членами.



III. Связь между мандатом, содержащимся в проекте резолюции, и предлагаемым бюджетом по программам на 2022 год

3. Выполнение мандата, содержащегося в проекте резолюции [A/C.1/76/L.55](#), требует проведения дополнительной предусмотренной деятельности и мероприятий в рамках программы 1 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» ([A/76/6 \(Sect. 2\)](#)) предлагаемого бюджета по программам на 2022 год.

IV. Предусмотренная деятельность и мероприятия, необходимые для выполнения мандата, содержащегося в проекте резолюции

4. В соответствии с мандатом о предоставлении документации, содержащимся в пункте 3 постановляющей части проекта резолюции, предусматривается, что этот мандат будет представлять собой добавление к объему документации Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению одного предсессионного документа объемом 10 700 слов, который будет издан на всех шести языках, что представляет собой дополнительный целевой показатель на 2022 год.

V. Бюджетные последствия

5. Бюджетные последствия на 2022 год составляют 33 900 долл. США, как показано в таблице ниже.

Дополнительные потребности в ресурсах (до пересчета)

(В долл. США)

<i>Потребности на 2022 год</i>	
Раздел 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление»	
Прочие расходы по персоналу	
Услуги по обработке документации	33 900
Итого	33 900

6. В 2022 году потребуется дополнительная сумма в размере 4100 долл. США по разделу 36 «Налогообложение персонала».

VI. Возможности для покрытия расходов в 2022 году

7. В предлагаемом бюджете по программам на 2022 год не предусмотрено никаких ассигнований на деятельность, просьбы об осуществлении которой содержатся в проекте резолюции. На данном этапе невозможно определить, какую деятельность, предусмотренную в соответствующих разделах предлагаемого бюджета по программам на 2022 год, можно было бы в течение 2022 года прекратить, отложить, сократить или изменить. В этой связи для покрытия дополнительных потребностей в ресурсах потребуются дополнительные ассигнования на 2022 год.

VII. Заключение и решение, которое необходимо принять Генеральной Ассамблее

8. В случае принятия Генеральной Ассамблеей проекта резолюции [A/C.1/76/L.55](#) возникнут дополнительные потребности в ресурсах в размере 33 900 долл. США по разделу 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» предлагаемого бюджета по программам на 2022 год.

9. Для покрытия этих потребностей Генеральной Ассамблее потребуется утвердить на 2022 год дополнительные ассигнования в размере 33 900 долл. США, которые будут выделены из средств резервного фонда.

10. Дополнительные потребности в ресурсах в размере 4100 долл. США возникнут по разделу 36 «Налогообложение персонала» предлагаемого бюджета по программам на 2022 год и потребуют дополнительных ассигнований Генеральной Ассамблеи, которые будут компенсированы эквивалентным увеличением на 4100 долл. США по разделу 1 «Поступления по плану налогообложения персонала».